

Obvestilo o zasebnosti za obdelavo osebnih podatkov zdravstvenih delavcev**Zadnja posodobitev: februar 2022**

Družba Astellas Pharma Inc. in njene afiliale po vsem svetu (v nadaljnjem besedilu: **družba Astellas, mi, naši**) spoštujejo vašo pravico do zasebnosti in resno obravnavajo skladnost z obveznostmi glede zasebnosti, zato smo razvili to obvestilo o zasebnosti (v nadaljnjem besedilu: **obvestilo**), ki pojasnjuje, zakaj in kako zbiramo, delimo in uporabljamo osebne podatke o zdravstvenih delavcih (v nadaljnjem besedilu: **osebni podatki**) in kako lahko uveljavljate svoje pravice do zasebnosti. Zdravstveni delavec je vsaka oseba, ki lahko predpisuje, daje, kupuje ali izdaja izdelke družbe Astellas ali kako drugače vpliva na uporabo ali odločitve o nakupu izdelka družbe Astellas. Primeri zdravstvenih delavcev vključujejo zdravnike, pripravnike za zdravstvene tehnike, zdravstvene tehnike, farmacevte, koordinatorje za presaditve, strokovnjake za povračilo stroškov in odločevalce, opredelitev zdravstvenega delavca pa je lahko odvisna od lokalne zakonodaje.

Vzemite si čas in pozorno preberite to obvestilo. Če imate kakršna koli vprašanja ali pripombe, uporabite podatke za stik, navedene v razdelku **Kako vzpostaviti stik z nami**.

Upravljevec vaših osebnih podatkov je družba Astellas Pharma Inc. skupaj z afilialo družbe Astellas, ki je v razmerju z vami. Več informacij o ustrezni afiliali družbe Astellas lahko najdete na povezavi <https://www.astellas.com/en/worldwide>.

S čim se ukvarja družba Astellas?

Družba Astellas je globalno farmacevtsko podjetje, katerega glavno matično podjetje ima sedež v Tokiju na Japonskem. Naše poslanstvo je izboljšati življenje bolnikov. Za več informacij o družbi Astellas, vključno z informacijami o naših ključnih terapevtskih področjih, si oglejte razdelka Vizitka in Področja terapije na našem spletnem mestu <https://www.astellas.eu/about/about/>.

Katere osebne podatke obdeluje družba Astellas?

Osebne podatke o vas zbiramo iz različnih virov, tudi neposredno od vas in iz dokumentov ali obrazcev, ki jih posredujete družbi Astellas, da bi lahko sodelovali v pobudah, ki jih sponzorira ali podpira družba Astellas, kot so klinične raziskave in razvoj, ki jih sponzorira družba Astellas, tržne raziskave, študije, ki temeljijo na dokazih iz resničnega sveta, ali v drugih okoliščinah; od poslovnih partnerjev (tj. pravne osebe, za katero delate), tretjih oseb (npr. prodajalcev ali zdravstvenih agencij) ali javno dostopnih virov, vključno s strokovnimi registri, revijami in znanstvenimi portali, PubMed, ClinicalTrials.gov, kongresnimi spletnimi stranmi, spletnimi stranmi univerz ali bolnišnic, nacionalnimi registri, platformami družbenih medijev, kot so LinkedIn, Facebook itn., in spletnimi iskalniki; iz življenjepisov ter spletnih in drugih zbirk podatkov (kot so zbirke podatkov zdravstvenih delavcev, ki jih upravljajo specializirani ponudniki podatkov) in spletnih mest, ki so lahko v lasti in upravljanju tretjih oseb.

Vaši osebni podatki, ki jih obdeluje družba Astellas, na splošno spadajo v spodaj opisane kategorije. Obseg osebnih podatkov, ki jih družba Astellas obdeluje o vas, je odvisen od dejanskih vrst in obsega interakcij z vami in je omejen na osebne podatke, ki jih družba Astellas potrebuje za doseg namena takšnih interakcij.

Vrste osebnih podatkov	Primeri
Osební identifikatorji in biografske informacije	<i>Ime, vključno s predpono; državljanstvo; kraj in datum rojstva; osebne fotografije ali podobe/glas v posnetkih za poslovne namene (kjer je primerno); podatki o identiteti (št. potnega lista, zdravniška registracijska številka/ID avtorizacije, enolični ID poslovnega partnerja družbe Astellas), ime profila ali ključnik na platformi družbenih medijev.</i>
Podatki za stik	<i>Poštni naslov (doma in/ali na delovnem mestu), telefonske številke, elektronski naslovi.</i>
Poklicne informacije	<i>Nazivi delovnih mest; kraj opravljanja dejavnosti; medicinska področja, na katerih ste dejavni; vaše poklicne kvalifikacije in znanstvene dejavnosti (kot so leta kliničnih izkušenj, število objav akademskih ali znanstvenih raziskav in člankov, sodelovanje v svetovalnih svetih in kliničnih preskušanjih ter drugih raziskovalnih študijah z družbo Astellas in drugimi podjetji, vodstveni položaji, predstavitve, članstvo v strokovnih združenjih, odborih in komitejih (tudi za preverjanje navzkrižja interesov)), življenjepisi; jezikovna preferenca.</i>
Identifikatorji za upravljanje plačil	<i>Podrobnosti o temeljni interakciji pogodbe in višini zneskov, ki so vam bili izplačani skladno s pogodbo, če ste končni upravičenec; številke socialnega zavarovanja/številk zavarovanja; nacionalne identifikacijske številke; poklicne identifikacijske številke; podatki o bančnem računu.</i>
Organizacija poslovnih potovanj in srečanj	<i>Informacije o potovanjih/nastanitvah/dnevnica v povezavi s poslovnimi potovanji in dogodki ter posebni pogoji (prehranske preference/zahteve, informacije o dostopnosti).</i>
Elektronski osebni identifikatorji	<i>Vaši elektronski identifikacijski podatki, če so potrebni za namene zagotavljanja storitev prek spletnih mest ali aplikacij, s katerimi delujemo (kot so uporabniško ime, geslo, IP-naslov, vrsta naprave, edinstvene identifikacijske številke naprave, vrsta brskalnika, široka geografska lokacija (npr. lokacija na ravni države ali mesta) in druge tehnične informacije, slika ali zvok). Prav tako lahko zbiramo informacije o tem, kako je vaša naprava delovala z našim spletnim mestom ali aplikacijo, vključno s stranmi, do katerih ste dostopali, in dokumenti, datotekami ali aplikacijami, ki ste jih prenesli (za ta namen uporabljamo Google Analytics ali Adobe Analytics). Za spletno mesto Astellas-Pro preverimo vašo identiteto s storitvijo OWA (on-line Web Authentication) podjetja IQVIA Inc. To preverjanje zahteva, da potrdite svoje uporabniško ime in geslo in tako omogočite dostop do tega zaprtega spletnega mesta. Upoštevajte, da nimamo dostopa do vašega gesla.</i>
Podrobnosti o interakcijah z družbo Astellas	<i>Podrobnosti o interakcijah z nami, na primer kakšne sestanke smo imeli, teme, o katerih smo razpravljali, vaše poznavanje in vprašanja, ki ste jih imeli o našem poslovanju in izdelkih, kakšno gradivo smo vam posredovali ali delili z vami in vse povratne informacije, ki ste jih posredovali (npr. ko izpolnujete obrazce za udeležbo na dogodku ali med dogodkom družbe Astellas ali ko dajete povratne informacije v anketi), kot tudi vaša mnenja in rutine pri predpisovanju, rutine v zvezi z vašimi</i>

pacienti in diagnozo ter podobne informacije, ki bi se lahko zbirale tudi kot podatki o tržnih raziskavah in/ali podatki iz resničnega sveta prek zunanje agencije ali posrednika podatkov; informacije o vaši uporabi, odzivih in/ali preferencah, vključno s komunikacijskimi kanali in pogostnostjo.

Nekatere storitve, spletna mesta ali aplikacije, kot je Astellas-Pro, zajamejo podrobnosti o vašem obisku spletnega mesta, obiskanih straneh itn., vendar samo, če je bilo dano ustrezno soglasje za piškotke, kot je razloženo v razdelku Piškotki in podobna tehnologija sledenja, v ustreznem obvestilu v storitvi, spletnem mestu ali aplikaciji itn., ki se uporablja za zbiranje takšnih podatkov.

Zakaj družba Astellas obdeluje vaše osebne podatke?

Vaše osebne podatke obdelujemo predvsem za zakonite interese, pogodbene namene in, kjer to zahteva zakon, za upravljanje našega odnosa z vami, zlasti za naslednje glavne namene obdelave:

Številka	Nameni obdelave
1	Razvoj in krepitev našega strokovnega odnosa z vami in izboljšanje vašega znanja o izdelkih družbe Astellas; izboljšanje našega znanja o pomembnih področjih bolezni in trendih na področju obravnave bolnikov za izboljšanje naše sposobnosti zagotavljanja uporabnih načinov zdravljenja, ki izboljšujejo življenja bolnikov; izvajanje splošne segmentacije deležnikov znotraj vaše geografske regije in področja strokovnega znanja; opredelitev ključnih zunanjih strokovnjakov ter določanje ustreznih mest preskušanj za izvajanje kliničnih preskušanj.
2	Upravljanje našega odnosa z vami v naših podatkovnih zbirkah strank (kot sta Veeva ali Sales Force), vključno z načrtovanjem morebitnega sodelovanja, stikov, obiskov in sestankov (virtualnih in/ali fizičnih) z vami ter katerokoli izvedbo teh aktivnosti v nadaljevanju. To bo vključevalo načrtovanje, poročanje in sledenje našim aktivnostim z vami in gradivom, ki vam ga zagotavljamo, vključno z merjenjem naših interakcij za pomoč pri razvoju, distribuciji in vrednotenju informacij, ki vam jih posredujemo o boleznih ter izdelkih in storitvah družbe Astellas, ter zagotavljanje njihove ustreznosti glede na vaše strokovno znanje, interese in želje na podlagi naše ocene in uvrstitve vašega profila ter vaših mnenj, rutin in praks; razvoj zbirke podatkov o mnenjskih vodjih in ključnih strokovnjakih na različnih terapevtskih področjih ter razumevanje vašega znanstvenega in terapevtskega pristopa ter zadovoljstva z izdelki in storitvami družbe Astellas.
3	Upravljanje naše interakcije z vami vezano na pogodbo , po kateri vam bodo zagotovljene storitve, vključno z določitvijo ustrezne ravni osebnih prejemkov na podlagi vaših poklicnih kvalifikacij (poštena tržna vrednost), izpolnjevanjem naših obveznosti in uveljavljanjem naših pravic skladno s tako pogodbo ali če bo družba Astellas zagotavljala storitve vam ali organizaciji, za katero delate.
4	Dokumentiranje naših transakcij z vami in zagotavljanje preglednosti prenosov sredstev, pri katerih ste končni upravičenec (na primer prispevek k stroškom, povezanim z izobraževalnimi dogodki, ki jih upravlja družba Astellas, vključno s potnimi stroški in stroški nastanitve, pristojbinami za storitve govornikov in svetovalne storitve).
5	Upravljanje soglasij , ki jih podelite družbi Astellas (kot je soglasje za elektronsko trženje) ali soglasja, da družba Astellas lahko razkrije osebne podatke, ki se nanašajo na vas in izhajajo

	iz naših pogodb z vami (med drugim tudi vaše ime ter znesek in/ali vrednost prenosov, ki so vam bili opravljeni skladno s takšnimi pogodbami), če tako privolitev zahteva kodeks ali zakon.
6	Upravljanje naših IT-virov , vključno z upravljanjem infrastrukture in neprekinjenim poslovanjem, ter omogočanje dostopa do naših informacij in storitev, vključno z zagotavljanjem omejitve dostopa za storitve in informacije, ki so omejene samo na zdravstvene delavce; za boljše razumevanje vaše uporabe naših spletnih mest in/ali aplikacij ter vsebin, ki vas zanimajo, kar nam omogoča izboljšanje kakovosti in ustreznosti našega spletnega mesta in/ali aplikacij, ter za interno analitiko. Nekatere od teh informacij se lahko zbirajo s piškotki in podobno tehnologijo sledenja, kot je pojasnjeno pri zbiranju piškotkov.
7	Upravljanje vseh zahtev , ki nam jih lahko pošljete za zdravila (npr. vzorce ali za zdravila za sočutno uporabo) in za medicinske informacije, vključno z informacijami v zvezi z vašimi pacienti ali njihovimi skrbniki, kot je ustrezno.
8	Kadar to zahteva ali dovoljuje zakon, kodeks ravnanja ali če je to potrebno, da družba Astellas zaščiti svoje interese , vključno z upravljanjem našega programa skladnosti družbe za ohranjanje skladnosti s pravnimi, regulativnimi in industrijskimi zahtevami ali najboljšimi praksami in etičnimi obveznostmi, za spremljanje, revizijske ali inšpekcijske namene ali za vzpostavljanje zakonitih pravic, vlaganje tožb ali sodnih sporov (na primer kadar je to potrebno za preprečevanje ali odkrivanje goljufije ali kaznivega dejanja ali odzivanje na regulativno preiskavo).
9	Zapisovanje, shranjevanje, upravljanje in spremljanje neželenih dogodkov ali težav s kakovostjo izdelkov , o katerih lahko poročate v povezavi z zdravili družbe Astellas; omogočanje neposredne komunikacije z vami v zvezi s pomembnimi in včasih zelo nujnimi varnostnimi opozorili in odpoklici zdravil ter lajšanje in ocenjevanje učinkovitosti našega komuniciranja z vami v zvezi z načrti za obvladovanje tveganja, povezanimi z našimi izdelki, ki so na trgu.
10	Izvajanje anket, tržnih raziskav in projektov poslušanja družbenih medijev za lažje razumevanje vaših vpogledov in pogledov na položaj družbe Astellas v panogi bioloških znanosti ter mnenje in razpoloženje zdravstvene skupnosti glede različnih sorodnih vprašanj in tem.
11	Učinkovito upravljanje našega odnosa z vami v okviru pogodb o sodelovanju z našimi partnerji (vključno z npr. drugimi farmacevtskimi podjetji ali podjetji, s katerimi morda skupaj promoviramo zdravilo) ter za lajšanje vseh poslovnih transakcij in s tem povezanih postopkov skrbnega pregleda poslovanja. To vključuje prenose, kot so prenos dovoljenja za promet na novega imetnika, združitve, prevzemi in druge vrste prenosov ter prestrukturiranje podjetja.
12	Učinkovito upravljanje dejavnosti, povezanih z vašo udeležbo na spletnih in fizičnih sestankih ali dogodkih , ki jih organizira ali podpira družba Astellas; pošiljanje gradiva za neposredno trženje, medicinske in znanstvene posodobitve, poslovne informacije in/ali izdelke ali storitve, ki jih dostavimo po pošti ali elektronskih sredstvih komunikacije.
13	Če obiščete našo pisarno ali spletno mesto, bomo zaradi varnostnih razlogov zbirali osnovne informacije za upravljanje dostopa do objekta, lahko pa posnamemo tudi slike na naših nadzornih kamerah.
14	Dokumentacija in evidence, ki vsebujejo uradno korespondenco z organi , kot so Agencija za zdravila, Ministrstvo za zdravje, Bolniški sklad ter drugi ključni in uradni organi, povezani z delom družbe Astellas kot farmacevtskega podjetja.

Na splošno bomo osebne podatke, ki jih bomo pridobili od vas, uporabili samo za namene, opisane v tem obvestilu o zasebnosti, ali za namene, ki vam jih bomo pojasnili pri zbiranju vaših osebnih podatkov. Ne glede na navedeno lahko vaše osebne podatke uporabimo tudi za druge namene, ki niso združljivi z nameni, ki smo vam jih razkrili (na primer za namene arhiviranja v javnem interesu, za znanstvene ali

zgodovinske raziskave ali statistične namene), če in ko je to dovoljeno z veljavnimi zakoni o varstvu podatkov.

Pravna podlaga za obdelavo osebnih podatkov (za zdravstvene delavce v državah, ki so del Evropskega gospodarskega prostora)

Vaše osebne podatke zbiramo in obdelujemo:

- da lahko izpolnujemo naše **zakonske obveznosti** skladno z veljavno zdravstveno ali drugo zakonodajo (npr. glede davčnih in drugih finančnih predpisov ali predpisov o preglednosti);
- da lahko izvajamo naš **pogodbeni dogovor** z vami ali na vašo zahtevo pred sklenitvijo pogodbenega razmerja z vami sprejmemo ustrezne ukrepe;
- da lahko zaščitimo **vaše ključne interese** ali interese druge osebe, npr. za obveščanje bolnikov o možnih neželenih učinkih, povezanih z zdravili, ki jih jemljejo;
- kjer imamo za to vaše **soglasje** (v takih primerih lahko svoje soglasje kadar koli prekličete);
- da bi sledili **javnemu interesu na področju javnega zdravja**, pri čemer smo dolžni zbirati posebne kategorije osebnih podatkov, povezanih s takšnim javnim interesom (npr. zaježitveni ukrepi proti covidu-19);
- da lahko izpolnujemo **naše zakonite interese** kot farmacevtska družba, kot so ti podrobno opisani v zgoraj navedeni tabeli Nameni obdelave in pod pogojem, da nad njimi ne prevladajo vaši interesi za varstvo podatkov ali temeljne pravice in svoboščine.

Če naša obdelava vaših osebnih podatkov še ni zajeta v nobeno od zgornjih pravnih podlag, vam bomo bodisi posredovali ločeno obvestilo o zasebnosti z navedbo ustrezne pravne podlage ali pa pridobili vaše predhodno, izrecno in posebno soglasje za to.

Če je naša obdelava vaših osebnih podatkov potrebna kot del našega pogodbenega razmerja z vami, lahko zavrnitev posredovanja teh podatkov ovira sklenitev pogodbe ali povzroči nezmožnost družbe Astellas za izpolnjevanje pogodbenih obveznosti.

Če imate vprašanja ali potrebujete dodatne informacije v zvezi s pravno podlago, na osnovi katere zbiramo in uporabljamo vaše osebne podatke, nam pišite z uporabo podatkov za stik, navedenih v razdelku **Kako vzpostaviti stik z nami**.

Kako družba Astellas obdeluje moje osebne podatke?

Vaše osebne podatke bomo obdelovali skladno s tem obvestilom in uporabili naslednja načela:

- **Poštenost:** Vaše osebne podatke bomo obdelali pošteno. To pomeni, da smo pregledni glede tega, kako obdelujemo osebne podatke, in da jih bomo obdelali skladno z veljavno zakonodajo.
- **Omejitev namena:** Osebne podatke bomo obdelovali za zgoraj navedene, zakonite namene in jih ne bomo obdelovali na način, ki ni združljiv s temi nameni.
- **Sorazmernost:** Osebne podatke bomo obdelovali na način, ki je sorazmeren z nameni, ki naj bi jih obdelava dosegla.
- **Natančnost podatkov:** Sprejemamo ustrezne ukrepe za zagotovitev, da so osebni podatki, ki jih hranimo, točni, popolni in po potrebi posodobljeni.

Kako družba Astellas varuje moje osebne podatke?

Izvajamo ustrezne fizične, tehnične in organizacijske varnostne ukrepe za zaščito vaših osebnih podatkov pred nepooblaščenimi ali nezakonitimi obdelavo ali razkritjem. Ukrepi, ki jih uporabljamo, so zasnovani tako, da zagotavljajo raven varnosti, ki ustreza tveganju glede obdelave vaših osebnih podatkov.

S kom družba Astellas deli moje osebne podatke?

Za obdelavo osebnih podatkov za in v imenu družbe Astellas lahko najamemo tretje osebe. Od teh obdelovalcev podatkov zahtevamo, da obdelujejo osebne podatke in ravnajo strogo skladno z našimi navodili ter sprejmejo ukrepe za zagotovitev, da osebni podatki ostanejo zaščiteni. Vaše osebne podatke lahko razkrijemo naslednjim kategorijam prejemnikov:

Naše afiliale in družbe v skupini	Razkritje za namene, skladne s tem obvestilom. Veljaven seznam družb skupine je na voljo na https://www.astellas.com/en/worldwide .
Zunanji ponudniki storitev in partnerji	<p>Tretje osebe, ki nam zagotavljajo storitve obdelave podatkov ali drugače obdelujejo osebne podatke za namene, ki so opisani v tem obvestilu ali vas o njih obvestimo, ko zbiramo vaše osebne podatke. Te tretje osebe lahko vaše osebne podatke obdelujejo v okviru naslednjih kategorij dejavnosti:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Ustvarjanje in razširjanje izobraževanj o boleznih ter kampanj in materialov za izdelke, poslovno komuniciranje in dejavnosti odnosov z javnostmi v papirnati in elektronski obliki 2. Svetovalne storitve, kot so svetovalni odbori in fakulteta 3. Tržne raziskave in poslušanje družbenih medijev 4. Načrtovanje, izvajanje in vrednotenje naših obiskov, dogodkov in interakcij, vključno z upravljanjem sistema ali orodja za upravljanje odnosov s strankami (Customer Relationship Management; CRM) ter profiliranje, segmentacija in določanje ciljnih skupin 5. Klinična preskušanja in objave, vključno s sodelovanjem z organizacijami za klinične raziskave (Clinical Research Organizations; CRO) 6. Spremljanje in notranje revizije ter ustrezni korektivni/preventivni ukrepi 7. So-promocijske dejavnosti 8. Upravljanje poizvedb tretjih oseb, zahtev, ki se nanašajo na osebne podatke, pritožb, pravnih ukrepov in žvižgaštva/razkrivanja informacij 9. Obdelava in izplačilo finančnih nadomestil ter ureditev potovanj in povračila stroškov ter njihova razkritja na podlagi veljavnih zahtev kodeksa 10. Infrastrukturne in aplikacijske storitve, upravljanje IT-platfom in IT-podpora ter notranje in zunanje komunikacijske storitve 11. Vložitev in upravljanje zahtevkov po strokovnih informacijah in/ali poročanje o neželjenih dogodkih ali pritožbah glede kakovosti 12. Razpošiljanje zakonsko zahtevanih sporočil 13. Zagotavljanje varnosti in zaščite prostorov družbe Astellas ali dogodkov družbe Astellas
Svetovalci	Nudjenje svetovalnih storitev s strani agencij, svetovalcev, revizorjev, računovodij, pravnih svetovalcev in podobnih zastopnikov v zvezi s svetovalnimi storitvami, ki nam jih zagotavljajo za zakonite poslovne namene, skladno s pogodbeno prepovedjo uporabe osebnih podatkov za kakršen koli drug namen.
Pristojni organi	Vsak pristojni organ na področju kazenskega pregona, regulativna ali vladna agencija, sodišče ali druga tretja oseba, za katero menimo, da je razkritje potrebno (i) skladno z veljavnim zakonom ali predpisom, (ii) za uveljavljanje, vzpostavitev ali obrambo naših zakonskih pravic, (iii) kot odgovor na zahteve ali preiskave regulativnih organov ali preiskovanje vprašanja žvižgačev ali (iv) za zaščito vaših ključnih interesov ali interesov katere koli druge osebe.
Morebitni kupci (ter njihovi zastopniki in svetovalci)	V povezavi s kakršnim koli predlaganim nakupom, združitvijo ali prevzemom katerega koli dela našega poslovanja, če kupca obvestimo, da mora vaše osebne podatke uporabiti samo za namene, razkrite v tem obvestilu.

Družba Astellas vaših podatkov ne bo prodala tretjim osebam brez vašega soglasja.

Prav tako izvajamo previdnostne ukrepe, tako da omogočimo dostop do osebnih podatkov samo tistim zaposlenim, ki imajo zakonito poslovno potrebo po dostopu, in s pogodbeno prepovedjo uporabe osebnih podatkov za kakršen koli drug namen.

Mednarodni prenosi podatkov

Vaši osebni podatki se lahko prenesejo in obdelujejo v državah, ki niso država, v kateri imate stalno prebivališče, vključno s Kitajsko, Indijo, Filipini, Singapurjem in ZDA. Zakonodaja o varstvu podatkov teh držav se lahko razlikuje od zakonodaje vaše matične države (in v nekaterih primerih vaših podatkov morda ne ščiti tako kot zakonodaja v matični državi). Prav tako naše družbe skupine ter zunanji ponudniki storitev in partnerji delujejo po vsem svetu. To pomeni, da lahko po zbiranju vaših osebnih podatkov te obdelamo v kateri koli od teh držav.

Sprejeli smo ustrezne zaščitne ukrepe, na osnovi katerih lahko zahtevamo zaščito vaših osebnih podatkov skladno s tem obvestilom. Ti vključujejo izvajanje standardnih pogodbenih klavzul Evropske komisije za prenos osebnih podatkov med našimi družbami skupine, ki od vseh družb skupine zahtevajo, da varujejo osebne podatke, ki jih obdelujejo, skladno z veljavnimi zakoni o varstvu podatkov. Prav tako lahko uveljavljate katero koli od svojih pravic, opisanih v razdelku **Vaše pravice v zvezi z varstvom podatkov**, v zvezi z osebnimi podatki, ki jih posredujemo družbam skupine zunaj države, v kateri prebivate. Podobne ustrezne pogodbene zaščitne ukrepe izvajamo z našimi zunanjimi ponudniki storitev in partnerji.

Dodatne podrobnosti si lahko na zahtevo zagotovite tako, da se obrnete na našega pooblaščenca za varstvo podatkov z uporabo podatkov za stik, navedenih v razdelku **Kako vzpostaviti stik z nami**.

Hramba podatkov

Osebne podatke, ki jih zberemo od vas, hranimo, če imamo za to stalne zakonite poslovne potrebe ali pravno obveznost. Vaših osebnih podatkov ne bomo hranili dlje, kot je to potrebno za namene, za katere jih obdelujemo, ali kot to zahtevajo zakonodaja, pogodba, globalna politika za upravljanje evidenc in informacij družbe Astellas ter načrt hrambe podatkov družbe Astellas.

Vaše pravice v zvezi z varstvom podatkov

Odzovemo se na vse zahtevke, ki jih prejmemo od posameznikov, ki želijo uveljavljati svoje pravice v zvezi z varstvom podatkov skladno z veljavno zakonodajo o varstvu podatkov.

- Če **želite dostopati do svojih osebnih podatkov, jih popraviti ali posodobiti**, lahko to storite kadar koli, tako da se obrnete na nas prek podatkov za stik, navedenih v razdelku **Kako vzpostaviti stik z nami**.
- V nekaterih okoliščinah imate pravico do **izbrisa** vaših osebnih podatkov skladno z zakonodajo v vaši sodni pristojnosti. Če **želite uveljavljati svojo pravico do izbrisa**, se obrnite na nas prek podatkov za stik, navedenih v razdelku **Kako vzpostaviti stik z nami**.
- Poleg tega imate v nekaterih okoliščinah pravico, da **ugovarjate obdelavi** vaših osebnih podatkov, nas prosite, da **omejimo obdelavo** vaših osebnih podatkov, ali **zahtevate prenosljivost** vaših osebnih podatkov. Znova poudarjamo, da lahko te pravice uveljavljate, tako da se obrnete na nas prek podatkov za stik, navedenih v razdelku **Kako vzpostaviti stik z nami**.
- Podobno lahko svoje **soglasje tudi kadar koli prekličete**, če smo vaše osebne podatke zbrali in obdelali z vašim soglasjem. Preklic vašega soglasja ne bo vplival na zakonitost kakršne koli obdelave vaših podatkov pred umikom soglasja in na obdelavo vaših osebnih podatkov na podlagi zakonite obdelave podatkov, za katero soglasje ni potrebno.

- Če se informacije uporabljajo za namene neposrednega trženja, imate pravico do ugovora. Kjer ta pravica velja, uporabite funkcijo »zavrnitev« ali »odjava« v ustrezni komunikaciji ali se obrnite na nas preko kontakta navedenega v razdelku **Kako vzpostaviti stik z nami**.
- Imate **pravico do pritožbe pri pristojnem organu za varstvo podatkov** zoper naše zbiranje in uporabo vaših osebnih podatkov. Za več informacij se obrnite na lokalni organ za varstvo podatkov. (Podatki za stik z organi za varstvo podatkov v Evropskem gospodarskem prostoru so na voljo na https://edpb.europa.eu/about-edpb/about-edpb/members_en; podatki za stik z britanskim informacijskim pooblaščencom so na voljo na <https://ico.org.uk/global/contact-us/>.)
- Če bomo uporabili kakršno koli avtomatizirano sprejemanje odločitev, vključno s profiliranjem, vam bomo nemudoma posredovali pomembne informacije o vpleteni logiki pa tudi o pomenu in predvidenih posledicah takšne obdelave za vas.

Razvrstitev in avtomatizirano sprejemanje odločitev

Pri profiliranju in sprejemanju odločitev lahko uporabljamo algoritme. Lahko vas denimo razvrstimo kot zdravstvenega delavca z uporabo algoritma za oceno vašega strokovnega znanja, kot so raziskovalna dejavnost in objave, klinične izkušnje, akademske kvalifikacije in komunikacijske preference. Ta način kategoriziranja uporabljamo za podporo našemu načrtovanju morebitnega sodelovanja, stikov, obiskov in srečanj z vami. Odločitve, ki temeljijo na naši uporabi algoritmov, bodo običajno sprejemali posamezniki in na vas ne bodo imele pomembnega učinka. Vendar vam bomo posredovali dodatne informacije in po potrebi zaprosili za vaše predhodno soglasje, če bodo uporabljeni popolnoma avtomatizirani postopki, ki bodo na vas pomembno pravno ali kako drugače vplivali.

Uporaba spletne strani družbe Astellas ali aplikacij s strani mladoletnikov

Naša spletna mesta, aplikacije ali spletne storitve niso namenjene osebam, mlajšim od 18 let.

Posodobitve tega obvestila o zasebnosti

To obvestilo lahko občasno posodobimo glede na spreminjajoče se pravne, tehnične ali poslovne dogodke. Ko posodobimo naše obvestilo, bomo objavili vse revizije v ustreznih razdelkih o zasebnosti na naših spletnih mestih (seznam naših spletnih mest je dostopen na <https://www.astellas.com/eu/worldwide>), hkrati pa lahko sprejmemo ustrezne dodatne ukrepe, ki nam omogočajo, da vas obveščamo skladno s pomembnostjo sprememb, ki jih izvajamo. Datum zadnje posodobitve tega obvestila lahko vidite, če preverite datum »zadnje posodobitve«, naveden na vrhu tega obvestila.

Kako vzpostaviti stik z nami

Če želite uveljavljati katero od svojih pravic do varstva podatkov, oddajte svojo zahtevo na <http://www.astellas.com/eu/dsr>.

Če imate kakršna koli vprašanja ali pomisleke glede naše uporabe vaših osebnih podatkov, se lahko kadar koli obrnete na pooblaščenca osebo za varstvo podatkov družbe Astellas na naslovu: privacy@astellas.com.